The Prayer that Jesus taught
耶穌教導的禱告

[9] After this manner therefore pray ye:
所以，你們禱告要這樣說：

Our Father which art in heaven, Hallowed be Thy Name[1]
我們在天上的父： 願人都尊你的名為聖。

[10] Thy kingdom come. Thy will be done in earth,

as *it is* in heaven.
願你的國降臨； 願你的旨意行在地上， 如同行在天上。

[11] Give us this day our daily bread.
我們日用的飲食，今日賜給我們。

[12] And forgive us our debts, as we forgive our debtors.
免我們的債，如同我們免了人的債。

[13] And lead us not into temptation, but deliver us from evil:
[T] **並且不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡：**

For Thine is the Kingdom, and the Power, and the Glory,

for ever. Amen.
為了國度、權柄、榮耀是你的，直到永遠。阿門。

Matthew **马太福音** 6:9-13

[1] Exodus **出埃及记** 6:3

*the*key$_{4u}$ Cantonese (Yue)

All: https://archive.org/details/@mav64

[T] A draft translation of the Historic Traditional Text: thekeyinfo@protonmail.com